

1) Když někdo zraní tvé city, odpustíš mu nebo jí lehce? Jsem velmi citlivá osoba a je pro mě vždy velmi těžké odpustit lidem, kteří zranili mé city.

When somebody **hurts your feelings** do you forgive him or her easily? I'm a very sensitive person and it's always very hard to forgive people who hurt my feelings.

2) Cítí se odsouzení zločinci opravdu vinni nebo to jen předstírají? Myslím, že mnoho z nich se cítí vinni, ale nikdy by se k tomu nepřiznali, protože nechtějí ztratit tvář.

Do the sentenced criminals **feel** really **guilty** or do they just pretend it? I think that many of them feel guilty but they would have never confessed to that because they don't want to lose face.

3) Musel ses někdy vyhnout tomu, říct pravdu, aby ses vyhnul zranění jejich citů? Ano, musel jsem v životě hodněkrát říct milosrdnou lež.

Have you ever had to **avoid** telling the truth to avoid hurting somebody's feelings? Yes, I have had to tell a white lie many times in my life.

4) Je říkání milosrdných lží každodenní součástí tvého života? Neřekl bych, že je to KAŽDODENNÍ část mého života, ale někdy musím říct milosrdnou lež.

Is telling **white lies** an everyday part of your life? I wouldn't say it's an EVERYDAY part of my life but sometimes I do have to tell a white lie.

5) Musíš svého partnera znovu a znovu ujišťovat, že ho/ji miluješ? Ne, naštěstí to nemusím dělat. Bylo by velmi otravné mít takového přítele.

Do you have to **reassure** your partner that you love him/ her again and again? No, fortunately, I don't have to do that. It would be very annoying to have such a boyfriend/ girlfriend.

6) Řekla bys pravdu, kdyby se tě tvoje kamarádka zeptala na její novou a velmi drahou kabelku, kterou nesnášíš? Ne, rozhodně ne. Tohle je situace, kdy mi nevadí říct milosrdnou lež.

Would you **tell the truth** if your friend asked you about her new and very expensive handbag which you hate? No, definitely not. This is a situation where I don't mind telling a white lie.

7) Cítí se lidé vinni, když říkají milosrdné lži? Ne, necítí. Myslím, že nikdo nepovažuje milosrdnou lež za škodlivou a proto se necítí vinni.

Do people **feel guilty** when they tell white lies? No, they don't. I think that no one considers a white lie to be harmful and that's why they don't feel guilty.

8) Je říkání svého názoru vždy ta nejlepší strategie? Ne, nemyslím si, že je vždy dobré říct přesně co si myslíš. Mohl bys zranit někčí city a přijde mi to více neslušné, než říci milosrdnou lež.

Is **speaking your mind** always the best policy? No, I don't think it's always good to say exactly what you think. You could hurt someone's feelings and I find this more impolite than telling a white lie.

9) Co stojí za zvážení, když se balíš na dovolenou? Měli bychom vzít v potaz místo a jeho podnebí, všechny náklady a poplatky a typ ubytování.

What is **worth considering** when you are packing for your holiday? We should take into account the place and its climate, all costs and fees, and the type of accommodation.

10) Jaké rodinné auto bys navrhnul, kdyby tě tvůj kamarád požádal, abys mu pomohl vybrat? Navrhnul bych některé z typu Volvo, protože jsou to nejbezpečnější auta na světě.

Which family car would you **suggest** if your friend asked you to help him to choose one? I would suggest some of Volvo cars because they are the safest cars in the world.

11) Které další vlastnosti kromě upřímnosti by všichni lidé měli mít? Ocenil bych, kdyby všichni lidé byli věrní, podporující, ekologičtí a nesobečtí.

Which other personal qualities besides **honesty** should all people have? I would appreciate if all people were loyal, supportive, eco-friendly, and unselfish.

12) Popřel jsi někdy, že jsi podepsal petici, protože by to pro tebe mělo hrozné následky? Nikdy jsem nebyl v takové situaci, ale moji rodiče to zažili mnohokrát, když byli mladí a byl komunistický režim.

Have you ever **denied** signing a petition because it would have had horrible **consequences** for you? I have never been in situation like that but my parents experienced that many times when they were younger and there was the communist regime.